

IP20



Ce produit est garanti contre tout défaut de fabrication pendant une durée de 5 ans.
This product is guaranteed against any manufacturing defect for a period of 5 years.

NOTICE DE SÉCURITÉ

• Ce produit répond à toutes les exigences essentielles de chacune des directives qui lui sont applicables.
• En fin de vie, ce produit doit faire l'objet d'une collecte séparée et ne doit pas être mélangé aux autres déchets ménagers pour le respect de la santé et de la sécurité des personnes et pour la conservation des ressources naturelles.

SAFETY NOTE

• This product meets all the essential requirements of each of the directives applicable to it.
• At the end of its life, this product must be collected separately and must not be mixed with other household waste for the respect of human health and safety and for the conservation of natural resources.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES / TECHNICAL CHARACTERISTICS



PARAMETRES* :

PARAMETRES* :	*SPECIFICATION
Tension : 220-240V / AC	Power Source
Fréquence : 50 / 60Hz	Power Frequency
Lumière ambiante : <3-2000 LUX (réglable)	Ambient Light
Déla i: Min.10 sec ± 3sec Max.7 min ± 2min	Time Delay
Charge évaluée : Max. 300W (150W LED)	Rated Load
Angle de détection : 160 °	Detection range
Distance de détection : 9m max (<24 ° C)	Detection Distance
Température de fonctionnement : -20 ~ + 40 ° C	Operating temperature
Humidité de fonctionnement : <93% RH	Working humidity
Consommation d'énergie : ≈ 0.5W	Energy consumption
Hauteur d'installation : 1-1.8 m	Installation height
Vitesse de déplacement de détection : 0.6-1.5m/s	Detection displacement speed

FONCTION / FUNCTION

• Peut identifier le jour et la nuit : Le consommateur peut ajuster l'état de fonctionnement dans la lumière ambiante différente. Il peut fonctionner le jour et la nuit lorsqu'il est réglé sur la position "soleil" (max). Il peut fonctionner dans la lumière ambiante inférieure à 3LUX lorsqu'il est réglé sur la position "lune" (min). En ce qui concerne le modèle de réglage, veuillez vous reporter au modèle de test.

• Time-Delay est ajouté continuellement: Quand il reçoit les seconds signaux d'induction dans la première induction, il va redémarrer à partir du moment?

- L'interrupteur tactile dispose de 3 mode : PIR/OFF/ON

- Lorsque l'interrupteur est alimenté au secteur, il est en mode automatique (PIR Sensor). Pour passer en mode OFF forcé, il faut effectuer 1 pression sur l'interrupteur, le produit maintiendra votre lampe en OFF en continu. Une seconde pression sur l'interrupteur repassera le produit en mode automatique (PIR Sensor).

- Pour passer le produit en mode ON, il faut effectuer une pression de plus de 3 secondes sur l'interrupteur, ainsi le produit maintiendra votre lampe allumé en continu.

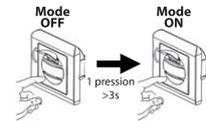
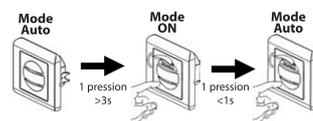
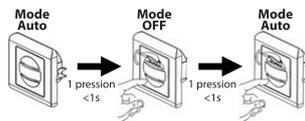
• Can identify day and night: The consumer can adjust the working state in different ambient light. It can work day and night when set to the "sun" (max) position. It can operate in ambient light less than 3LUX when set to "moon" (min) position. Regarding the tuning pattern, please refer to the test pattern.

• Time-Delay is added continuously: When it receives the second induction signals in the first induction, it will restart from the moment?

- The touch switch has 3 modes: PIR / OFF / ON

- When the switch is powered by the mains, it is in automatic mode (PIR Sensor). To switch to forced OFF mode, press the switch once, the product will keep your lamp in OFF continuously. A second press on the switch will return the product to automatic mode (PIR Sensor).

- To switch the product from auto mode /off to On mode, press the switch for more than 3 seconds, so the product will keep your lamp on continuously.



CONSEILS D'UTILISATION / USING ADVICE

Le produit adopte un bon détecteur de sensibilité et un circuit intégré. Il rassemble automatisme, commodité, sécurité, économie d'énergie et fonctions pratiques. Il utilise l'énergie infrarouge de l'homme comme source de signal de contrôle et il peut démarrer la charge immédiatement quand on entre dans le champ de détection. Il peut identifier le jour et la nuit automatiquement. Il est facile à installer et à utiliser largement.

The product adopts good sensitivity detector and integrated circuit. It gathers automatism, convenience, safety, saving-energy and practical functions. It utilizes the infrared energy from human as control-signal source and it can start the load at once when one enters detection field. It can identify day and night automatically. It is easy to install and used widely.

RACCORD / CONNECTION

ATTENTION

- Danger de mort par décharge électrique
- Doit être installé par un électricien professionnel
- Déconnecter le courant
- Protéger ou éviter les connexions à proximité
- S'assurer que le dispositif ne peut pas être allumé
- Vérifier que le courant est bien déconnecté

WARNING

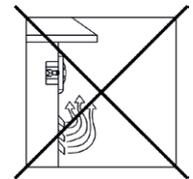
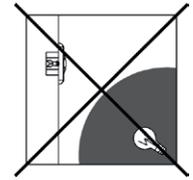
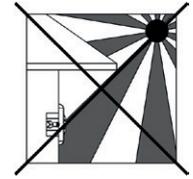
- Danger of death through electric shock
- Must be installed by professional electrician
- Disconnect power source
- Cover or shield any adjacent live components
- Ensure device cannot be switched on
- Check power supply is disconnected

Lorsque le détecteur réagit aux changements de température, évitez les situations suivantes:

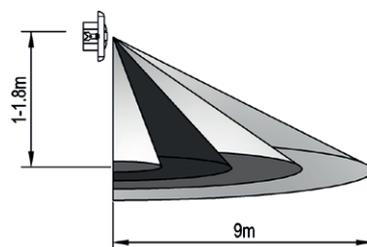
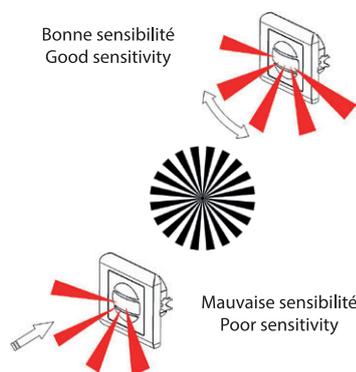
- Évitez de pointer le détecteur vers des objets avec des surfaces très réfléchissantes, comme des miroirs, etc.
- Évitez de monter le détecteur à proximité de sources de chaleur, telles que des bouches de chauffage, des climatiseurs, de la lumière, etc.
- Évitez de pointer le détecteur vers des objets susceptibles de bouger dans le vent, comme des rideaux, des plantes hautes, etc.

As the detector responds to changes in temperature, avoid the following situations:

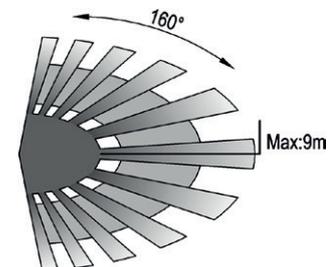
- Avoid pointing the detector towards objects with highly reflective surfaces, such as mirrors etc.
- Avoid mounting the detector near heat sources, such as heating vents, air conditioning units, light etc.
- Avoid pointing the detector towards objects that may move in the wind, such as curtains, tall plants etc.



INFORMATIONS DE CAPTEUR / SENSOR INFORMATION



Hauteur de l'installation : 1-1.8m
Height of installation : 1-1.8m

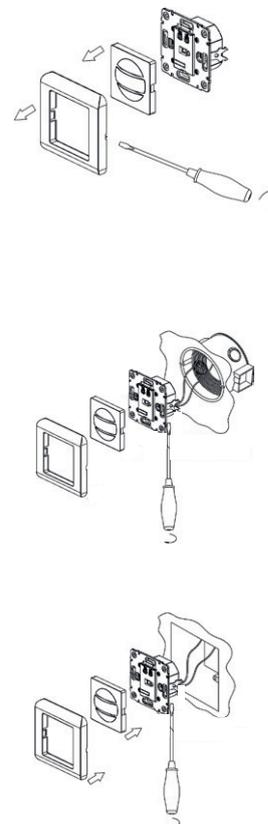


Distance de détection : max. 9m
Detection distance : max. 9m

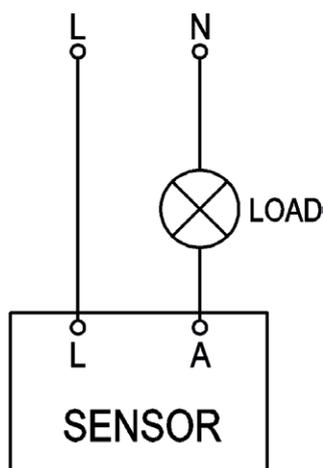
RACCORD / CONNECTION

- Retirez la façade du capteur et réglez les paramètres de l'interrupteur.
- Desserrez les vis de la borne de connexion, puis connectez l'alimentation à la borne de connexion du capteur conformément au schéma de connexion.
- Si vous souhaitez l'installer dans un trou circulaire, placez le capteur dans le trou et serrez les pattes d'écartement des deux côtés. Si vous souhaitez installer dans un trou quadraté, placez le capteur dans le trou, fixez la vis à travers le trou de montage.
- Remettez en place la façade, mettez sous tension puis testez-la.

- Remove the sensor faceplate and set the switch parameters.
- Loosen the screws of the connection terminal, then connect the power supply to the connection terminal of the sensor according to the connection diagram.
- If you want to install it in a circular hole, place the sensor in the hole and tighten the spacers on both sides. If you want to install in a quadrate hole, place the sensor in the hole, fix the screw through the mounting hole.
- Replace the front panel, switch on and test it.



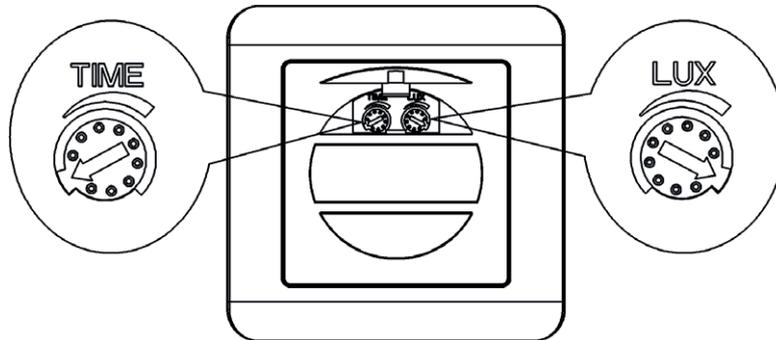
SCHEMA DE CONNEXION / CONNECTION-WIRE DIAGRAM



Note: lors des tests en plein jour, veuillez tourner le bouton LUX en position (SUN), sinon le capteur pourrait ne pas fonctionner !
 Note: when testing in daylight, please turn LUX knob to (SUN) position, otherwise the sensor lamp could not work!

TEST

- Réglez «TIME» dans le sens antihoraire au minimum, «LUX» dans le sens horaire au maximum.
 - Mettez sous tension, le capteur et sa lampe connectée n'auront aucun signal au début. Après un initialisation de 30 secondes, le capteur peut commencer à fonctionner et passer en mode capteur. Si le capteur reçoit le signal d'induction, la lampe s'allumera. S'il n'y a plus d'autre signal d'induction, la charge devrait cesser de fonctionner dans les 10 secondes \pm 3 secondes et la lampe s'éteindra.
 - Réglez «LUX» dans le sens antihoraire au minimum, si la lumière ambiante est supérieure à 3LUX, la charge de l'inductance ne devrait pas fonctionner une fois que le capteur a cessé de fonctionner. Si la lumière ambiante est inférieure à 3 lux (obscurité), le capteur fonctionnera. En l'absence de signal d'induction, la charge doit cesser de fonctionner dans un délai de 10 secondes \pm 3 secondes.
 - À propos du test PIR / OFF / ON de l'interrupteur tactile, veuillez vérifier dans la partie «FONCTIONS».
-
- Set "TIME" anti-clockwise to minimum, "LUX" clockwise to maximum.
 - Switch on the power, the sensor and its connected lamp will have no signal at the beginning. After warm-up 30sec, the sensor can start work and enter into the sensor mode. If the sensor receives the induction signal, the lamp will turn on. While there is no another induction signal any more, the load should stop working within 10sec \pm 3sec and the lamp will turn off.
 - Set "LUX" anti-clockwise to minimum, if the ambient light is more than 3LUX, the inductor load should not work after the sensor stops working. If the ambient light is less than 3LUX (darkness), the sensor would work. Under no induction signal condition, the load should stop working within 10sec \pm 3sec.
 - About touch switch PIR/OFF/ON test, please check in the "FUNCTIONS" part.



TEST

1/ Si la charge ne fonctionne pas

- a. Veuillez vérifier si la connexion de la source d'alimentation et de la charge est correcte.
- b. S'il vous plaît vérifier si la charge est bonne.
- c. Veuillez vérifier si les réglages de la lampe de travail correspondent à la lumière ambiante.

1/ The load does not work

- a. Please check if the connection of power source and load is correct.
- b. Please check if the load is good.
- c. Please check if the settings of working light correspond to ambient light.

2/ Si la détection est faible

- a. Vérifier qu'il n'y a aucun obstacle qui empêche le détecteur de recevoir le signal
- b. Vérifier que la température ambiante n'est pas trop élevée
- c. Veuillez vérifier si la source du signal d'induction est dans le champ de détection.
- d. Vérifier que la hauteur d'installation du détecteur correspond à la hauteur requise
- e. Veuillez vérifier si l'orientation de déplacement est correcte.

2/ The sensitivity is poor

- a. Please check if there is any hindrance in front of the detector to affect it to receive the signals
- b. Please check if the ambient temperature is too high
- c. Please check if the induction signal source is in the detection field.
- d. Please check if the installation height corresponds to the height required in the instruction.
- e. Please check if the moving orientation is correct.

3/ Le capteur ne peut pas arrêter automatiquement la charge

- a. Veuillez vérifier s'il y a un signal continu dans le champ de détection.
- b. Veuillez vérifier si le délai est réglé sur la position maximale
- c. Veuillez vérifier si la puissance correspond à l'instruction.

3/ The sensor can not shut off the load automatically

- a. Please check if there is continual signal in the detection field.
- b. Please check if the time delay is set to the maximum position
- c. Please check if the power corresponds to the instruction.



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !